

SUSCRIPCIÓN Un mes, 1'25 pts. en toda España. Extranjero, 2'25 al mes.

Palma de Mallorca, Jueves 26 de Agosto de 1909

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN San Bartolomé, 32.—Teléfono n.º 6.

Crónica musical

Folk-lore belga

La nación belga posee desde hoy una historia de la canción neerlandesa (origenes, evolución, emigraciones y vicisitudes), especie de catálogo monumental y definitivo en el cual se estudian sucesivamente los textos y la música de 714 *Heds*. Tres sendos volúmenes de XXXVI-2.747 páginas, editadas en La Haya por Martinus Nyhoff, forman esta interesantísima colección-modelo a la cual ha dedicado una vida de estudio (y es algo así como el testamento literario de un historiador) el eminente musicógrafo folk-loreista Florimond van Duysse. La parte crítica se limita a la *Introducción* en la cual el autor enumera las fuentes que ha tenido a su disposición, explica los modos greco-eclesiásticos propios de la antigua canción neerlandesa (holandesa y flamenca), el mecanismo de los versos y la relación de éstos con el ritmo musical. La documentación estudiada principia en el siglo XIII y termina en el primer tercio del siglo pasado, y abarca el conjunto del *lied* neerlandés, religioso y profano. Es de notar que el título de la obra no hace suponer ninguna clase de distinción entre la canción popular y la canción artística. Tal distinción resultaría artificial, por lo menos para la claridad de la materia, dado el punto de vista en que se coloca el autor. La hipótesis de una generación espontánea, de una creación colectiva de la canción es, según el autor, de cada día menos sostenible. La colectividad no crea, acomoda, conglera, perfecciona, deforma o destruye: sólo el individuo crea, y para el caso, el artista. La canción popular sólo es una composición artística popularizada y desfigurada por su persistencia más o menos prolongada puesta en contacto con la tradición: podría afirmarse que la expresión «canción popular», si califica un género expresa mejor un estado del estado de un alma y, por extensión, de toda una raza.

Paso por alto una parte muy instructiva de la *Introducción*, la extremada riqueza y diversidad de la bibliografía especial folk-lore de la Neerlandia, los salterios y devocionarios de los siglos XVI y siguiente, las antologías de canciones profanas y patrióticas, las adaptaciones al laúd de composiciones polifónicas grabadas en Amberes durante el período de esplendor de la metrópoli, el siglo XVI, etc.

En cuanto al mecanismo prosódico demuestramos el autor como a partir del siglo XVI, la poesía neerlandesa, hasta entonces puramente rimada (*cuantitativa*), comienza, influida por la poesía francesa, a adoptar el verso *cuantitativo*, elemento del que influyó desastrosamente en la poesía popular produciendo verdaderas monstruosidades rítmicas.

En la última parte de la *Introducción* ofrece la cuestión siguiente, excepcionalmente delicada: «Cómo convendrá notar una melodía recogida de la tradición oral o reproducida de antiguos documentos, nulos, como es sabido, en cuanto al ritmo y al compás? Inspírase el autor en este principio esencial: que el ritmo de la música vocal como el de la poesía misma, proviene de la acentuación lingüística, principio que se comprueba lo mismo en la interpretación de las canciones de carácter declamatorio que en las modificaciones de valores para acomodar antiguas canciones a una traducción, por ejemplo, una antigua melodía italiana vertida a la lengua neerlandesa. Partiendo de esto, somete radicalmente el ritmo de todas las canciones antiguas a la acentuación lingüística, adoptando no sólo los diversos géneros de compases, sino los mismos distintos géneros de ritmos. De esto resulta en ciertos casos una especie de notación melódica que si es poco cómoda para la práctica corriente, ofrece indudables ventajas a una colección como la presente de carácter histórico.

Este procedimiento no deja de ser controvertible. Si el ritmo poético se deduce de la prosodia musical, la melodía popular posee asimismo un ritmo interno obligado por los intervalos. Lo que sucede es que en presencia uno del otro, producen ambos un conflicto tendiendo a absorberse mutuamente. En las formas en que predomina uno de los dos elementos, poesía o música, la resolución no es dudosa. Entre ambos extremos, por ejemplo, entre las canciones narrativas o por lo contrario entre las canciones de danza, aparecen casos ambiguos, en los cuales el predominio alternativo del elemento musical o del poético crea no pocos equívocos en frente de los cuales vacila uno al intentar romper la línea musical para acomodarla bien o mal a las inflexiones rítmicas de la poesía. Sea como quiera, no es esto criticar las notaciones adoptadas por el autor, cuyo principio ofrece, desde luego, una gráfica segura y preferible, sobre todo en obras de este género, que no se cura de interpretaciones puramente hipotéticas como son de notar en muchas colecciones folk-lore.

Examinando con atención esta obra, destacanse nítidos los principales caracteres de la canción flamenca original, que no pueden confundirse con la canción walona o francesa, que en el fondo viene a ser lo mismo. Si la canción franco-walona es a menudo más delicada y más graciosa, y ofrece una línea melódica fina y ondulada, en cambio el *lied* flamenco presenta algo que se diría más suculento, algo que por coloreado huele a terruño, algo, en fin, más variado, mejor adaptado al texto, que por esto mismo es más ríco y más pastosamente musical.

El autor clasifica las 714 documentaciones de este *corpus* nacional, formando dos grandes agrupaciones de canciones, seculares y religiosas. Aparecen en la primera las baladas y romances, los cantos dialogados, los de vigilantes nocturnos y alboradas, los cantos de mayo que

corresponden a nuestras típicas Mayas, los amorosos, éstos en varias categorías, los cantos de la vida, doméstica y social, los corporativos, los de fiesta y baile, los de cuna, cerrando la serie diversos cantos históricos. Vienen después los religiosos, convenientemente divididos, antes y después de la Reforma, cantos de Navidad, año nuevo, Reyes, huida a Egipto, canto de la Pasión, a la Virgen y a los Santos, leyendas y, en fin, los cantos de los reformados.

Cada documento del libro contiene, primeramente, las diferentes melodías propias de un texto poético determinado, y a continuación el texto de los varia-

dos textos de cada documento, y las principales variantes, después de esta especie de trabajo preliminar, aparecen la crítica razonada y la biografía del texto y de la melodía, por tal modo bien presentado que permiten a su autor utilizar los tesoros que posee de una erudición única. Hay que decirlo así en honor de la colección, que es la obra de una vida, y su justo tributo al supremo esfuerzo que representa el trabajo del insigne musicógrafo folk-loreista. La *Deutscher Liederkort* de Erh y Boehme es el único precedente que conozco del trabajo de Van Duysse.

FELIPE PEDRELL.

LO DE MARRUECOS

Lo que ocuparon ayer nuestras tropas

Relatos interesantes

La agencia Fabra nos ha comunicado el avance que realizaron ayer nuestras tropas. En la sección telegráfica encontrarán nuestros lectores los detalles de dicha operación militar que afortunadamente se ha llevado a cabo, como tenía pensado el general Marina, ocupando el Zoco y las plazas de El-Arba, operación que realizó el regimiento del Rey.

A continuación, pues, lean los lectores la descripción del terreno que ha comenzado a ocupar el ejército español.

El proyecto según parece, es ir a ocupar Zelúan, por esto la descripción que damos es hasta este punto.

De la Restinga a Zelúan

En la punta llamada de Ras Quiviana, sobre un montículo de unos 20 metros de altura, la mayor elevación de la lengua de tierra que separa Marchica de la mar libre, se encuentra la Restinga, antigua factoría del Pretendiente, ocupada hoy por nuestras tropas.

Aquel reducho, obra de unos franceses que bautizaron la posición con el nombre de Mahamedia, está hoy completamente transformado.

La distancia que separa la Restinga de Zelúan, siguiendo la orilla del Sur del lago de Bu-Erg (Mar-Chica) es de 30 kilómetros.

Al salir de Ras Quiviana, el camino está formado por playa arenosa, dejando a la derecha grandes dunas.

La lengua de tierra que se prolonga al Este estuvo habitada por algunas familias de Quebdana, cuyas viviendas fueron también incendiadas por los imperiales.

Durante tres kilómetros el camino continúa en la misma forma hasta las proximidades de la punta Ras-Tinga. Entonces toma la dirección Sur y siguen en un kilómetro grandes dunas de arena que hacen la marcha muy difícil.

«Pasada esa región arenosa, se encuentran varios pozos con una profundidad de 80 centímetros, que surten de agua a las gentes de Arba y Arkeman.

Pasados los pozos hay necesidad de vadear un pequeño brazo de Bu-Erg.

El Arba es el mercado de miércoles y viernes, y el punto central del comercio de Quebdana y Zelúan. Existen varias construcciones bajas y estrechas, formando un rectángulo de 150 metros por 200 idem. Los edificios son: aduana, depósito de carbón, tiendas, café y viviendas.

El carbón es uno de los artículos de mayor consumo y procede de Quebdana y Khemedad.

Por medio de embarcaciones veleras que podían pasar por la embocadura de Mar Chica, los traficantes del Arba, casi todos indígenas de Guelaya, mantenia y ahora por mar mantienen relaciones comerciales con Melilla.

En el Arba se bifurca el camino. Un ramal al Nordeste conduce por Arkeman al santuario de Muley Ali Cherif; el terreno es llano y sólo se encuentra uno o dos barrancos sin importancia.

El otro ramal sigue durante tres kilómetros la extremidad Sur de Bu-Erg, para dirigirse en seguida a los confines de la llanura cultivada de Zelúan y Ulad-Settut.

A medio camino se encuentra agua. Algunos kilómetros después, el terreno se hace rocoso, con pendientes dulces hacia el inmenso desierto del Garet.

En general, pasadas las dunas entre Ras Quiviana y el Arba, el terreno ofrece buenas condiciones para la marcha de una columna completa de las tres armas. La única dificultad es el agua. Por eso es preferible desde el Arba dirigirse a la desembocadura del río Zelúan, afluente de la laguna, y remontarse hasta la alcazaba. Sus aguas, aunque algo saladas, son potables. Seguir la extensa llanura de El Arba a Zelúan, ofrece el peligro de la falta de agua.

El río Zelúan, que nace al Sudoeste de la alcazaba del mismo nombre, corta perpendicularmente el camino de El Arba a Melilla.

Su recorrido es muy largo. Desde su nacimiento hasta cerca de la alcazaba, se alimenta de muchas fuentes que remueven y limpian su corriente, siendo la más importante la de Ben-Rabal, en cuyas proximidades se celebra el zoco de Beni-Ukil, Ulad-Sattut y Guelaya, su fondo es firme y arenoso, limpio y sin accidentes. Debido a juncales y encharcamientos, en sus comienzos, no es potable el agua hasta la antedicha fuente.

Cerca de Zelúan está la tumba de Sidi-Ali-el-Hassani, santón muy venerado.

El paso mejor del día se encuentra a una centena de metros agua arriba de Sidi-Ali.

Situado en el límite de Ulad-Settut y Beni-Bulfrur, es el punto de cruce de los caminos que se dirigen a Melilla, valle de Muluja, Angad, Tazza y Fez por el Garet.

Al interior de las kábilas

Nuestro amigo el escritor Eduardo L. Chavarri, escribe desde Melilla:

Por esto ha corrido la noticia por Melilla de un hebreo enviado misteriosamente al campo moro para averiguar también el paradero de un oficial desaparecido.

El nombre de Mellado (militar cuyo paradero se ignora después del combate) se une a esta noticia.

Y la noticia, cierta en su origen, va corriendo, y cambiándose, hasta lo incalculable.

Figúroslo que ha hecho (según corre en los mentideros de café, casino, peluquería, y cuyo resumen noticioso aquí recojo), el hebreo en cuestión, demostrando perspicacia y presencia de ánimo poco comunes. Se trataba, como dije, de llegarse al campo moro, parlamentar con aquella gente, adquirir datos y noticias referentes a la misión encomendada, y luego, suponiendo que los riffeños no hiciesen ensalada o mortadela del emisario, volver a la plaza para traer las noticias favorables o no.

El relato del hebreo es verdaderamente interesante. Como dije: yo lo tengo de segunda mano, de quien ha podido oírsele imperativamente. No puedo hacer más sino referir lo que me contaron.

Había que ir al interior del Garugú, a la otra falda, en donde están algunos riffeños permanentemente y en pie de guerra, para parlamentar con ellos.

El paso del emisario a aquellos terrenos no fue hecho sin dificultades. En vez de ir directamente por el desfiladero, frente al mar, de la garganta hubo de sesgar por las lomas frente a Camellos. Primeramente se dirigió a la Mezquita, que desde este fuerte se ve, luciendo su blancura de cal virgen, entre el verde de las chumberas. Aquel era el punto de reunión nocturna, y a la luz de las estrellas se dirigió a la llamada garganta o paso del Lobo, la temible barrancada por donde salen a apostarse los marroquíes para causar las bajas a los convoyes, la barrancada por donde se internaron las tropas españolas el 17 y tuvieron la heroica acción que tantas vidas costó.

A aquella hora de silencio las revueltas del barranco parecían interminables, según cuenta el viajero. Este había hecho muchas veces el camino en tiempos normales; pero puede decir que jamás le halló tantas revueltas, tantas subidas y bajadas, tantos barrancos como en esta noche, acompañada por sus moros amigos, que marchaban y marchaban con paso de espectros, agachados muchas veces, tal vez por no perder la costumbre de ir escondiéndose entre piedras y matas.

«¡Qué impresión más siniestra la célebre barrancada! Se respiraba un aire nauseabundo, y aquí y allá creyó descubrir el emisario cuerpos enterrados. Pero no le dejaron detenerse, era necesario marchar, marchar aprisa, para llegar pronto a su sitio.

Después de andar durante una hora, pudo reunirse con los kaidas y con el Chaldy. Y allí habló, empleó su astucia diplomática, se indagó, se preguntó, moros a caballo salieron a preguntar, y bien entrado el día, supo el emisario lo que quería. No había duda el militar no estaba vivo; murió en el combate y debió ser registrado su cadáver, recogidas sus armas, como hicieron los moros con presteza inconcebible, y entre el fuego terrible que aquel día 27 se le hizo.

Y ahora... ¿cómo seguir este relato? Quien me lo contó, no pudo hacerse responsable de ello... unas veces se me aseguraba su exactitud; otras veces he creído que se trata de un caso de exaltación imaginativa. Por ello no puedo hablar sino acogido a título de «Fantasía» que puse al encabezar estas líneas.

Los adueros aquellos ostentan depósitos de toda clase: aparte de las armas y municiones que pertenecen a los jefes, en todas las casuchas hay objetos: pafueños, espejillos, petacas, relojes sustraidos a los que en el combate cayeron.

He podido ver el famoso billete de Banco tinto en sangre de combate, que ha sido el suceso del día en Melilla; un billete de Banco de 25 pesetas, empapado de sudor, con indicios visibles de sangre, y en tinta violeta lleva una marca, la del infeliz a quien se buscaba (sólo se rastro se halló de él...) y que parece cosa poco probable. ¡Es tan exacta que aquí en campaña se acuerde uno de marcar su papel moneda!

Los moros mostrábanse envalentonados, satisfechos de aquella jornada, y su recuerdo les indemniza de las pérdidas que han sufrido luego. Pérdidas serias, debidas a la artillería, que desde el 27 aquí puede asegurarse ascienden a 1.300 bajas.

El visitante pudo comprobar que allí,

en las kábilas morían todos los heridos. Efectivamente, no sólo las terribles heridas de la artillería que los despedaza de un modo atroz, sino los mismos proyectiles de Mauser, son difícilmente curados. La gangrena se apodera pronto del enfermo, y como la higiene es imposible (y aún siendo posible no la conocen), las heridas son casi todas mortales. Esto sin contar con que la metralla ha producido verdaderos estragos.

Hasta tal punto es todo cierto que el caminante protagonista de este relato, pudo ver cómo las mujeres se empleaban en cavar fosas para enterrar a los muertos, que a cada momento iban sucediéndose. Eso sí: mueren contentos, porque su fe y poder de la fel le dice que van a ver a su Dios.

Lo que dice un hebreo

Escribe otro corresponsal:

He tenido ocasión de conocer la información que de su visita al campo enemigo ha hecho un hebreo llamado Ayuch Bitan que pagado por el banquero de esta plaza Sr. Salama, tomó el encargo de averiguar el paradero del teniente Laportilla, sobrino del ex-ministro Sr. Mellado, a quien se creía prisionero de los moros en el combate del 27 de julio.

El hebreo ha cumplido religiosamente el encargo, regresando de su misión emocionadísimo ante el espectáculo que ha presenciado.

Dice que la harca está hoy compuesta de unos 600 hombres bien fortificados, pero que entre ellos reina una desanimación extraordinaria.

Asegura que ha visto en el barranco del Lobo numerosos cadáveres descompuestos de soldados y oficiales que cayeron acerbados a tiros y puñaladas en la triste jornada del 27.

Aun están sin enterrar, y de aquel espectáculo macabro le llamó la atención un capitán y un corneta, cuyos cadáveres aparecen abrazados como si hubieran querido defenderse con sus respectivos cuerpos de la traidora muerte.

Los moros, dice, no tienen ningún prisionero vivo, pero sí han sabido despojar a todas las víctimas que cayeron en su poder, y poseen gemelos de campaña, sables y revólvers de los oficiales que quedaron en su poder.

También ha visto Ayuch muchos billetes, alhajas, relojes y monedas de plata arrebatados a los cadáveres españoles.

Ha traído un billete de 25 pesetas manchado de sangre.

Este billete ha sido adquirido por el director de *La Correspondencia*, D. Leopoldo Romo.

El cuñado del capitán Sr. Fernández Maza, que acompañó al capitán el día 27, fingiéndose francés, pudo llegar al barranco del Lobo para buscar el cadáver del infeliz capitán.

Los moros le respetaron y acompañaron, creyéndole extranjero.

El hebreo Ayuch dice que los moros tienen en su poder un niño español como de cuatro años, pero la infeliz criatura no sabe decir quienes son sus padres ni de donde es.

Muchos cadáveres aparecen sin otra ropa que el pantalón.

El billete recogido por el hebreo tiene el número 0.779.915, fecha 24 de septiembre de 1906.

Lo adquirió el moro poseedor de él, en 20 pesetas, a pesar de ser su valor 25.

Los moros que tienen bastante confianza en Ayuch al verlo llegar a su campo le preguntaron:

—¿Buscas a un cristiano?

—Todos están muertos, le dijeron los moros, míralos y le mostraron un montón de cadáveres.

Ayuch ha podido informarse de las bajas sufridas por los moros, que ascienden a un total de 500 muertos y 860 heridos.

Dicen que en Alhucemas se elevan las bajas a 38 muertos y 86 heridos.

Asegura que habló con el Chaldy, el cual le dijo:

—¿Buscas a un cristiano?

—Sí, respondió Ayuch.

—Mira si está entre esas 50 cabezas y cinco entre los cadáveres.

Deduciéndose de esto que aquellos salvajes han degollado a los prisioneros que han cortado la cabeza a muchos de los que sucumbieron en las faldas del Garugú.

El ejército de operaciones

He aquí la organización de las fuerzas del ejército de operaciones en Melilla:

Comandante en Jefe, teniente general D. José Marina Vega.

Jefe de Estado Mayor, don Francisco Gómez Jordana.

Ayudantes de campo: comandante de Estado Mayor don Gabriel Morales Mendigota, capitán de Caballería don Jacinto Bascarán de Reina.

A las órdenes del comandante en jefe, coronel de infantería don Miguel Primo de Rivera.

Cuartel general.—Estado Mayor: teniente coronel, segundo jefe, don Francisco Fernández Llanos; comandante don Emilio Barrera Senjande, capitaneado don Francisco Cavanna Blazquez y don Joaquín Fanjul Goffi; capitán diplomado, don Angel García Benítez.

Agregados al Estado Mayor: capitán don Manuel Benítez Martín, ídem diplomado, don José Fernández Villabrille.

Comandancia general de artillería: coronel don Rodrigo Cabeza de Vaca, capitán don Pedro Javenoix Labernabe.

Comandancia general de ingenieros: coronel don Rafael Aguilar y Castañeda, capitán don Joaquín de la Llave y Sierra.

Servicios administrativos: subintendente D. Eduardo Butler y Rodríguez, oficial primero don José Vilches Díaz.

Servicio de Sanidad militar: subinspector de primera don Gregorio Ruiz Sánchez, médico primero don Manuel García Sánchez.

Auditoría: auditor de división don Eduardo Rivadulla Sánchez, teniente

auditor de primera don Rafael Piquer Martínez.

Subinspector veterinario de segunda, don Pedro Sanz Caballero.

Teniente vicario, don Juan Amezcua y Rejas.

Pagador, don Eugenio Sepúlveda Molina.

Intérprete, primer teniente de infantería don José Osorio Moray.

Un oficial primero, dos oficiales segundos y cinco escribientes del cuerpo auxiliar de oficinas militares.

Tropas afectas al cuartel general.—Tercera brigada mixta: general don Manuel Imaz Delicado; jefe de Estado Mayor, comandante don Gonzalo Calvo Conejo; ayudante, capitán D. Hilario Fernández Rivera; veterinario primero, don Manuel Perales Peñasco. Tropa: Primera media brigada: coronel, don Enrique Alonso Medina, batallón cazadores Barcelona, núm. 3; ídem Alba de Tormes, núm. 8; ídem Mérida, núm. 13. Segunda media brigada: coronel, don Juan Fernández Cuadra; batallón cazadores Estella, número 14; ídem Alfonso XII, núm. 25; batallón de Reus, número 16; escuadrón cazadores de Treviño, 26 de caballería; grupo de artillería del 1.º de montaña; grupo mixto de ingenieros del 4.º regimiento, una compañía de montaña de Administración militar, ambulancia de Sanidad militar, tres escuadrones del regimiento Húsares de la Princesa, número 19; tropas de aerostación y alumbreado de campaña, dos secciones del batallón de Ferrocarriles, una sección de la Guardia civil.

Primera división: general, don Enrique de Orozco y de la Puente; jefe de Estado Mayor, teniente coronel don Rafael Beltrán de Lis; auxiliar, capitán don Eduardo Baselga Recarte; ayudantes: teniente coronel don Hernán Cortés Cerrillo; capitán don César Fernández y Alvarez Maldonado. Fuerzas: dos escuadrones del Regimiento cazadores María Cristina, núm. 27; grupo de baterías del 2.º regimiento montado, grupo de ingenieros del segundo regimiento mixto, una compañía de montaña de Administración militar, ambulancia de Sanidad militar, sección ciclista, Primera brigada: general, don Francisco Aguilera Egea; jefe de Estado Mayor, comandante don Rafael Coello Oliván; ayudante, capitán don Tomás Corral Tomé. Segunda brigada: general, don Francisco San Martín Patiño; jefe de Estado Mayor, comandante don Leocadio López López; ayudante, capitán don Emilio Civeira Ramón; veterinarios primeros: D. Pedro Bustamante Lope, don Cándido Muro López. Tropas: regimiento infantería del Rey, número 1; ídem de León, núm. 38; grupo núm. 6; ídem de Wad-Ras número 50; grupo de ametralladoras.

División de cazadores: general don Antonio Tovar y Marcoleta; jefe de Estado Mayor, teniente coronel don Julio Ardanaz Crespo; auxiliar, capitán don Alfonso Velasco Martín; ayudantes: teniente coronel don José Cavalcanti, capitán don Antonio Tovar Alvarez. Primera brigada: general, don Felipe Alfau Mendoza; jefe de Estado Mayor, comandante don Carlos Alonso Novella; ayudante, capitán don Manuel Chansa Maré; veterinario segundo, don Ignacio Oñate. Primera media brigada: coronel don Luis Aranda Miura; batallón cazadores de Madrid, núm. 2; batallón cazadores de Barbasro, núm. 4; batallón cazadores de Figueras núm. 6. Segunda media brigada: coronel, don Federico Páez Jaramillo; batallón cazadores de Arapiles, núm. 9; ídem de las Navas, núm. 10; ídem de Llerena, núm. 11; escuadrones cazadores Lusitania, núm. 12; grupo de ingenieros del segundo mixto, grupo de baterías del segundo de montaña, una compañía de montaña de Administración militar, ambulancia de Sanidad militar. Segunda brigada: general, don Ricardo Morales Agüero; jefe de Estado Mayor, comandante don Gerardo Sánchez Monje; ayudante, ídem don Francisco Alcalá Bisto; veterinario primero, don Joaquín Vallés Requena. Primera brigada: coronel, don Andrés Clarés Vicente. Tropa: batallón cazadores de Calatayud, núm. 1; ídem de Tarifa, núm. 5; ídem de Ciudad Rodrigo, núm. 7. Segunda media brigada: coronel, don José Gómez del Rosal. Tropa: batallón cazadores de Segorbe, núm. 12; ídem de Chiclana, núm. 17; ídem de Talavera, núm. 18; escuadrón cazadores de Alfonso XII, núm. 21; grupo de baterías de montaña de Administración militar, ambulancia de Sanidad militar.

Los pasajeros fueron salvados, pero la barquilla quedó sumergida completamente.

Una muchedumbre considerable que acudió al lugar del suceso, prestó a los aeronautas los socorros convenientes.

Esperáse que el globo podrá ser salvado, a pesar de haber quedado en gran parte sumergido.

En el globo, empujado por el viento, cruzó el espacio tan fuertemente impelido que fué a dar contra los árboles de la opuesta orilla.

En aquel momento se rasgó el aerostato perdiendo el gas rápidamente y arrastrado por el peso de la barquilla cayó en el Sena.

Los pasajeros fueron salvados, pero la barquilla quedó sumergida completamente.

Una muchedumbre considerable que acudió al lugar del suceso, prestó a los aeronautas los socorros convenientes.

Esperáse que el globo podrá ser salvado, a pesar de haber quedado en gran parte sumergido.

En la frontera turco-búlgara se ha librado un combate entre fuerzas de ambas naciones, resultando en el mismo bastantes heridos y muertos.

Incendios

Nos dicen de Nueva York que en Decatur, Estado de Illinois, ha estalla un gran incendio que ha destruido más de veinte casas, todas comerciales, causando el fuego daños materiales por más de un millón de dólares.

En Monterey, México, ha ocurrido otro terrible incendio, originado por un defecto que se ha producido en una instalación eléctrica, destruyendo el fuego un buen número de casas y causando daños materiales por valor de 3.000.000 libras esterlinas.

Huelga en Suecia

Dicen de Stoccolmo que las sociedades de temperancia han pedido al gobierno que la prohibición de vender bebidas espirituosas establecida para mientras dure la huelga general, se haga aún después de acabada ésta, y en vista de ello y teniendo en cuenta que dicha prohibición ha contribuido no poco al mantenimiento del orden, ha nombrado el gobierno una comisión para que estudie el asunto.

La Federación Obrera continúa distribuyendo algunos socorros entre los huelguistas, pero son tan escasos los que dispone que solamente los concede en casos de absoluta necesidad.

Tropas enfermas

Las tropas norteamericanas que están haciendo maniobras en Connecticut, están sufriendo de tal modo por el calor reinante que hay más de tres mil soldados enfermos.

Viena.—Es tan fuerte el calor reinante en toda la región de Rísand y donde el ejército austriaco está haciendo maniobras, que hay ya más de doscientos hombres enfermos de insolación.

Una vez ante el arbusto, cojerá tres...

hojas con la mano izquierda y cuatro con la derecha. En seguida rompe las hojas creyendo que a quien rompe es a los *chenus* que le roban a sus hijos.

Los restos de las hojas deben ser conservados en sus manos hasta que la mujer regrese a su casa, siendo requisito indispensable que no mire hacia atrás en su viaje.

Los pedazos de las hojas son colocados en la cuna y en las ropas del recién nacido.

Las gallinas sirven también a las madres rifeñas para alejar a los malos espíritus.

Cuando la mujer en cinta llega al séptimo mes, compra una gallina que se conserva en la casa hasta el día del parto.

Si durante ese período la gallina se escapa, no se debe salir en su persecución porque los *chenus* huyen con ella.

Cuando, por el contrario, la gallina permanece en la casa, se la debe sacrificar el día del nacimiento del nuevo hijo, y hacer con su carne un caldo que la madre ha de tomar.

Las plumas y demás restos del ave se depositan en una vasija nueva de barro, que la mujer debe conducir después de algunos días para vaciarla a un camino frecuentado.

Si la madre no se encuentra en disposición de salir de casa, confía el encargo a la parienta de más edad que tenga, porque los espíritus malignos son heredados por la que haga ese menester.

También suele ser costumbre llevar la gallina negra junto a las casas habitadas por israelitas, suponiéndose que lleva los *chenus* a la casa en que entre.

París 23.—Esta mañana ha ocurrido un lamentable accidente al dirigible Bayard-Clement.

A las ocho de la mañana debía salir del «hangar», tripulado por el capitán Copazza y tres pasajeros más. Después de las maniobras para la suelta, las cuerdas del aerostato que por lo visto estaban mal sujetas, fueron soltadas demudando los rifeños que bordean el Sena, cerca del puente Railway.

El globo, empujado por el viento, cruzó el espacio tan fuertemente impelido que fué a dar contra los árboles de la opuesta orilla.

En aquel momento se rasgó el aerostato perdiendo el gas rápidamente y arrastrado por el peso de la barquilla cayó en el Sena.

Los pasajeros fueron salvados, pero la barquilla quedó sumergida completamente.

Una muchedumbre considerable que acudió al lugar del suceso, prestó a los aeronautas los socorros convenientes.

Esperáse que el globo podrá ser salvado, a pesar de haber quedado en gran parte sumergido.

En la frontera turco-búlgara se ha librado un combate entre fuerzas de ambas naciones, resultando en el mismo bastantes heridos y muertos.

Incendios

Nos dicen de Nueva York que en Decatur, Estado de Illinois, ha estalla un gran incendio que ha destruido más de veinte casas, todas comerciales, causando el fuego daños materiales por más de un millón de dólares.

En Monterey, México, ha ocurrido otro terrible incendio, originado por un defecto que se ha producido en una instalación eléctrica, destruyendo el fuego un buen número de casas y causando daños materiales por valor de 3.000.000 libras esterlinas.

Huelga en Suecia

Dicen de Stoccolmo que las sociedades de temperancia han pedido al gobierno que la prohibición de vender bebidas espirituosas establecida para mientras dure la huelga general, se haga aún después de acabada ésta, y en vista de ello y teniendo en cuenta que dicha prohibición ha contribuido no poco al mantenimiento del orden, ha nombrado el gobierno una comisión para que estudie el asunto.

La Federación Obrera continúa distribuyendo algunos socorros entre los huelguistas, pero son tan escasos los que dispone que solamente los concede en casos de absoluta necesidad.

Tropas enfermas

Las tropas norteamericanas que están haciendo maniobras en Connecticut, están sufriendo de tal modo por el calor reinante que hay más de tres mil soldados enfermos.

Viena.—Es tan fuerte el calor reinante en toda la región de Rísand y donde el ejército austriaco está haciendo maniobras, que hay ya más de doscientos hombres enfermos de insolación.

Una vez ante el arbusto, cojerá tres...

Mapa de Melilla y territorio del Rif

por D. MANUEL BEGERRA

INGENIERO DE CAMINOS, DIRECTOR DE LAS OBRAS DEL PUERTO DE MELILLA

Escala de 1x100.000-2 PESETAS. Librería de J. TOUS, Plaza de Cort 14 y 16.

Llegada del general Weyler

Esta mañana a bordo del vapor Balear ha llegado el general Weyler. Han pasado al muelle a recibirle buen número de sus amigos políticos y particulares y una representación del elemento militar presidida por el capitán general Sr. Ortega y por el gobernador militar Sr. Pérez Clemente.

El general Weyler desde el muelle se ha dirigido a Son Roca. Permanecerá en Palma unos días, embarcando después para la península, llegando hasta Madrid, de donde regresará de nuevo a los tres días de llegado a la Corte.

A bordo pasaron a saludarle buen número de amigos. Entre estos y el general se entabló una amena conversación que versó sobre los sucesos de actualidad: sobre Melilla.

Se hizo referencia a las declaraciones ultimamente hechas por el general Weyler a un redactor de El Liberal, de Madrid, que no negó, aunque dijo hizo presente que no hacía aquellas para que fueran publicadas. Solamente añadió—autorizó la publicación de lo que opinaba respecto al acto realizado por el general Pintos. Afirmó que este bravo militar cumplió con su deber al subir al monte Gurugú, hecho que le costó la vida. Las censuras que se le han dirigido, no son justas, puesto que el general Pintos no tenía más remedio que cumplir con lo que se le ordenaba.

En mi poder tengo documentos—añadió el ilustre marqués de Tenerife—que prueban lo que digo. En su día tal vez se sepa de quién es la culpa, como también se discutirá si era o no prudente ordenar la subida al monte Gurugú a las tres de la tarde.

A una pregunta que se dirigió al general Weyler, contestó que al abrirse las Cortes, si se le alude en los asuntos de Melilla, él intervendrá en el debate que se plantee.

Hablóse luego del avance que realizaron ayer nuestras tropas que han tomado el Zoco de El-Arba. El general elogió esta operación y aprovechó la ocasión para dedicar calurosos elogios a la oficialidad que se bate en Melilla; dice que en bravura no les aventajan los oficiales extranjeros.

Añadió que ignora los planes que tenga el general Marina, pero desde luego cree que el contingente que tiene no es suficiente para realizar el avance, en términos provechosos para España.

A una indicación que se le hizo de un probable avance hasta Zeluán y tomar este punto, el general Weyler dijo:—¿Qué se conseguirá con la toma de Zeluán?

En este punto de la conversación se había llegado, cuando el buque estaba ya amarrado, la plancha se había tendido, y el ilustre marqués de Tenerife, abandonó el grupo de familiares, para ir a saludar al elemento militar que entraba en el gallardo vapor «Balear».

Después que el general Weyler hubo conversado algunos momentos con sus compañeros de armas, se despidió de éstos y de sus amigos particulares y políticos, saltó a tierra y tomó el coche que debía conducirlo a Son Roca.

Damos la bienvenida a nuestro ilustre paisano y amigo.

El naufragio del «Ballester»

Como verán nuestros lectores en la sección telegráfica, el bergantín goleta «Ballester» de esta matrícula, naufragó el día 22 en aguas de Canarias, al sur de la isla de Fuerte Ventura.

La causa del naufragio fué el haber chocado el buque con un bajo, abriéndosele una gran vía de agua y sumergiéndose al cabo de poco rato.

En vista de esta noticia, hemos estado esta tarde, poco después de recibirla, a visitar a los propietarios, señores Ballester hermanos, maestros de ribera de este puerto, para ver de detallar el siniestro.

No sabían nada del naufragio, teniendo sólo noticia de una pequeña avería sufrida por su embarcación.

El bergantín goleta «Ballester» había salido de Palma con rumbo a Canarias, hace cosa de unos tres meses, conduciendo un cargamento de ladrillos para dicho archipiélago.

Mandaba el buque el capitán don Juan Frau, de esta ciudad, componiéndose la tripulación de unos diez hombres, la mayoría de ellos acaudados en el arrabal de Santa Catalina.

Dicho capitán era copropietario del buque, con los hermanos Ballester y don Miguel Vaquer, vecino del Molinar de Levante.

La primera noticia no habla de si podrá salvarse el buque.

Mercado de Inca

(Información de la casa de D. Pedro Cortés para La ULTIMA HORA)

Los precios que han regido son como siguen: Almadrón, los 42 kilógs. a 100'00 pts. Trigo, los 70 litros, a 18'50 id. Candeal, id. a 19'00 id. Cebada del país, id. a 10'00 id. Id. forastera, id. a 10'00 id. Avena del país, id. a 9'00 id. Id. forastera, id. a 8'50 id. Garbanzos, id. a 00'00 id. Maíz, id. a 17'00 id. Habichuelas (confits), id. a 45'00 id. Id. blancas, id. a 27 id. Frijoles, id. a 00'00 id. Habas para cocer, id. a 10'50 id. Id. ordinarias, id. a 18'50 id. Id. para granados, id. a 18'50 id. Id. nuevas id. a 00'00 id. Cerdos cebados, los 11 kilógs. a 00'00 id. Higos pasos, los 42 id. a 0'00 id. Azafrán, los 33 gramos, a 3'00 id.—C. 26 de agosto de 1909.

«La Última Hora»

Es el periódico de más circulación de Baleares y el que ofrece mayores ventajas a sus abonados.

Los sucesos de Melilla

Teniendo en cuenta el público la imparcial y verídica información telegráfica que transmite la acreditada agencia Fabra a nuestro periódico, viene dispensándonos desde el principio de la guerra, un favor extraordinario llenando nuestras listas de suscripción y agotando diariamente nuestras tiradas.

Nuestros regalos

Además de las Obras Completas de Camoamor de cuyas Obras repartiremos mañana el Cuaderno número 44 estamos preparando otro Regalo de actualidad que llamará la atención de todos nuestros lectores.

A dichos regalos

Tendrán obción todos los que se suscriban a LA ULTIMA HORA desde el 1.º del próximo mes de Septiembre, a los cuales regalaremos también los números que faltan para terminar el mes actual, y un ejemplar de la Revista Valencia.

LA ULTIMA HORA

cuenta con activos corresponsales y repartidores en todos los pueblos de la isla.

Nuestra edición de la noche sale con el tren de las 6 y cuarto y se reparte la misma noche en todos los pueblos de la línea férrea.

También se reparte con igual puntualidad que en Palma en los caseríos de Son Alegre, Terreno, Porto Pi, Molinar, Coll d'en Rebassa, Son Serra, Son Rapinya y La Vileta.

Nuestro número «Valencia»

Sigue la relación de los señores a quienes se ha repartido dicho número, con expresión de las cantidades que han donado con destino a las víctimas de la campaña de Melilla.

Table with 2 columns: Suma anterior and Plas. Cts. Lists names and amounts like D. Jorge Fornuy 322'30, D. Jaime Roig 1'00, etc.

Lotería Nacional

Sorteo del 31 de Agosto En la Administración de Loterías núm. 1, Plaza de Cort, se hallan de venta los siguientes números: 17.871 al 80, 7.203 al 7, 2.252 al 60. Hay tres series números 24.923, 24.926 y 24.929.

A 3 pesetas el décimo

TRASLADO

La antigua y renombrada casa de Rodolfo Ludwig, relojero, situada calle Jaime II número 19 ha cambiado de Local, hallándose hoy establecida en la misma número 14-2, en donde los numerosos parroquianos que por tantos años le han prestado su confianza podrán otra vez contar con ella.

Clases de Ciencias

Ingenieros y Peritos Mecánico-electricistas, Ampliación de Medicina Farmacia y Ciencias, Telégrafos, Correos y Aduanas, Sacristía de S. Jaime 8. Informes de 9 a 12. Apertura de curso en 1.º de Septiembre.

Por telégrafo

Detalles de la guerra

Madrid 25 (11'30 n.) Melilla.—Confidencias recibidas de los moros dicen que por la madrugada, el Chaldy, reconciliado con las kábillas de Frajana, les instó a engrosar el harka.

La artillería del fuerte de los Camellos, que sabía el punto de la reunión cañoneó los barrancos que ocupaban los moros.

Una granada cayó cerca del grupo formado por el Chaldy y significados jefes enemigos.

La granada no estalló, sino que cayó sobre un montón de piedras, las que resbalaron, produciendo contusiones a varios moros.

El tiempo.—Un cañonero Melilla.—El tiempo en esta ciudad es bueno. Hubo ventolina del primer cuadrante y mar llana.

El cañonero «María de Molina» ha abandonado las aguas de Ceuta, no sabiéndose el rumbo que ha tomado.

Obsequio a un bravo Madrid 25 (11'30 n.) Melilla.—Han llegado las insignias de la cruz del Mérito Militar que los jefes y oficiales del ministerio de la Guerra regalan al cabo José Calvo, que mató a un moro que remataba a los heridos.

Uno de estos días le serán entregadas solemnemente.

Cartas de El Roghi Madrid 26 (3'15 m.) Melilla.—Dícese que los jefes del harka han recibido cartas de El Roghi aconsejándoles que suspendan las hostilidades.

Mañana convocarán dichos jefes una junta para leerlas.

Moros ahuyentados.—Arresto Madrid 25 (11'30 n.) Melilla.—Las fuerzas del Hipódromo han ahuyentado un grupo enemigo que aparecía a lo lejos.

Parece que un hermano del «Gato» que pertenece a la policía indígena, viene mostrándose indisciplinado, por lo que, por orden del «Gato» ha sido arrestado.

Varios moros de Quebdana han pedido permiso al general Marina para retirar las cantidades de cereales que tienen depositadas en el monte Gurugú.

Impresión en los moros Melilla.—El movimiento realizado ayer por las fuerzas ha causado gran impresión en los moros.

Los kaidés Mangames y Mohamed Sherif se esfuerzan en soliviantar a los vecinos de Cabo de Agua, aunque sin resultado alguno.

Relevos.—Convoy Melilla.—Los relevos de los distintos campamentos se han hecho sin novedad.

Ha regresado el convoy de aprovisionamiento que salió ayer.

Tiroteo en el Peñón Madrid 26 (3'15 m.) (Urgente) Melilla.—Comunica al general Marina el comandante militar del Peñón de Velez, que hoy ha aumentado el fuego sostenido contra el enemigo.

Las fuerzas españolas no han tenido baja alguna.

Enfermos restablecidos Melilla.—El teniente coronel señor Prieto se halla restablecido de la dolencia que le aquejaba.

El capitán Sr. Simeón se halla también convalescente de la herida que recibió.

Tiroteo.—En Cabo Moreno Madrid 26 (3'15 m.) Melilla.—A las siete de la mañana se oyó un tiroteo cerca de la posada del Cabo Moreno.

Cuatro soldados caminaban cerca de la vía, entre la primera caseta y la posada del Cabo Moreno, cuando los rifeños les dispararon, contestando los soldados y cruzándose varios disparos.

Los soldados arrastrados y disparando lentamente, llegaron ilesos a la posada del Cabo Moreno.

Elogiase el valor de dichos soldados.

Sobre la captura de El Roghi París.—«Le Journal des Débats» dice, refiriéndose a la captura del Roghi, que cuando cercaron las tropas imperiales el santuario en que aquél se refugió, el jefe de dichas tropas, mandó amontonar leña de los matorrales en las puertas y ventanas del santuario y prenderlas fuego.

El Roghi quiso resistir algunos momentos la fumigación, saliendo por fin, medio asfixiado.

Los imperiales le cogieron, atándole de pies y manos con pesadas cadenas y le llevaron a Fez.

Hasta ahora no hemos tenido bajas. Es esperado el vapor «Sevilla» procedente de Cabo de Agua y Melilla.

La captura del pretendiente

Tánger.—Buceta Bogdadi ha comunicado hoy al Guebbas haber sido capturado El Roghi en Zanía, habiendo sido muertos veinticuatro de sus partidarios.

Se organizan festejos para celebrar la captura del pretendiente.

El general Tovar.—Refuerzos El ministro de la Guerra, general Linares ha negado los rumores que han circulado de hallarse enfermo en Melilla Tovar.

Melilla.—Hoy como prueba se ha dado una ración de galleta a la tropa.

A bordo del vapor «Sevilla» ha marchado a Cabo de Agua una compañía que va a reforzar el destacamento.

En el Hospital de Cartagena Cartagena.—El jefe del Hospital Militar dice que en aquel establecimiento hay actualmente en curación procedentes de Melilla, cinco oficiales 85 soldados heridos.

Situación de buques Un telegrama oficial del general Marina dice que la situación de los buques es la siguiente:

El día 23 fondeó el «Alonso Pinzón» en Melilla, que ayer marchó a la Restinga.

Ayer fondeó en Ceuta el cañonero «Don Alvaro de Bazán».

El destructor «Audaz» está listo para marchar.

La toma de El-Arba

El objeto de la expedición Madrid 25 (11'30 n.) Melilla.—Afirmase que el objetivo de la expedición a la Restinga era el ir a posesionarse del zoco de El-Arba, que reúne excelentes condiciones estratégicas.

La toma se realizó felizmente.

Ha comenzado la colocación de postes en el muelle provisional de Mar Chica.

Melilla.—Dicen de la Restinga que la ocupación del zoco y de los pozos de El-Arba la realizó insensiblemente el Regimiento del Rey en el momento del relevo de las avanzadas, que distan cinco kilómetros del fuerte.

Ha quedado un destacamento en el zoco, protegido por alambradas.

El telegrama oficial Melilla da cuenta de que las tropas españolas al mando del general Aguilera salieron hacia la Restinga, apoderándose a las ocho y media de la mañana del zoco de El-Arba, situado a 7 kilómetros al oriente de la Restinga.

Parece que existe allí agua potable para el abastecimiento de las tropas.

Noticias generales

Reo en capilla

Madrid 25 (4'15 t.) Ceuta.—Esta tarde será puesto en capilla el confinado de este presidio José Cano, condenado a la última pena.

Dicho sujeto mató a traición a otro penado sin mediar motivo alguno.

Se fugó varias veces de presidio. La última vez que se fugó desde Ceuta pasó a Tánger y después a Gibraltar.

Desde este último punto se trasladó a Linares, su pueblo natal donde fué detenido por haberle denunciado otro expresidario.

Choque.—Visita

Madrid 26 (3'15 m.) San Sebastián.—Anoche chocó cerca de la frontera, contra un guardacantón, un automóvil en el que iban el marqués de Bolaños y el hijo de la marquesa de Salamanca.

El primero resultó levemente herido.

Mañana visitará S. M. el Rey el crucero alemán «Freya».

Terremotos

Roma.—En Sierra (Toscana) se han sentido tres fuertes sacudidas.

El fenómeno empezó a sentirse desde la una de la madrugada.

Muchas casas han quedado destruidas.

Se han registrado numerosos heridos.

Vías de enlace

Se ha solicitado con urgencia la subasta para la construcción de las vías de enlace del muelle de Alfonso XII que existe en Cartagena.

rina arengó a las tropas, ensalzando la conducta del soldado agraciado y excitando a sus compañeros a imitarle.

Luego el general Marina, emocionadísimo, se acercó al cabo, estrechándole la mano.

El teniente coronel del batallón ordenó al cabo Calvo que diera diez pasos al frente, imponiéndole la cruz, que el cabo Calvo recibió con lágrimas en los ojos.

Terminó el acto dándose vivas a España, al Ejército, al Rey y al general Marina.

El dragado de Mar Chica Melilla.—Ha llegado la draga del puerto de Melilla.

A su bordo viene el ingeniero señor Lolini, quien ha de dirigir los trabajos del dragado.

En breve llegarán los gánguiles succionadores, llevando a bordo la canoa automóvil «Espelium».

La artillería del Peñón Melilla.—Dicen del Peñón que anoche y ayer el tiroteo fué intensísimo.

Funcionó la artillería, estrenándose se los morteros, con éxito, a pesar de faltar las tablas de tiro, que traerá hoy el cañonero.

A las doce de la noche cesó el fuego, sin bajas por nuestra parte.

Espérase que el jueves llegará el vapor «Sevilla» con la correspondencia de todo el mes.

El Zoco de Melilla

Melilla.—Hoy se celebrará mercado en el zoco de la plaza, al cual concurrirán los mercaderes de Guesula.

Cañoneo.—Funerales

Madrid 26 (12'30 t.) Melilla.—Al anochecer de ayer, el fuerte de Sidi-Musa cañoneó el Gurugú, dispersando los grupos moros.

El general Real ha colocado sobre la tumba del general Pintos la corona que le dedicaron su esposa y sus hijos.

Mañana se celebrarán solemnes funerales en sufragio del alma del general Pintos y de los jefes, oficiales y soldados muertos en la campaña.

Morgado.—Refuerzos

Melilla.—Ayer desembarcó el almirante Morgado, visitando el campamento y los trabajos de construcción de defensas.

En Cabo de Agua ha sido reforzada la guarnición con una compañía de infantería, una batería y un escuadrón de caballería, confiándose el mando de la guarnición al coronel Larrea.

La «Gaceta»

La «Gaceta» de hoy publica una Real orden convocando para la provisión de 12 plazas de alumnos de la Escuela de Criminología.

Otra admitiendo la renuncia de D. José Sentmenat del cargo de vocal de la Comisión redactora del reglamento para la aplicación de la ley de Comunicaciones marítimas.

Otra disponiendo que las compañías de gran cabotaje y de altura verifiquen la elección de un vocal para formar parte de la Comisión encargada de redactar el reglamento de la ley de comunicaciones marítimas.

Sobre el avance

Madrid 26 (12'20 t.) Una alta personalidad de la armada ha dicho que el movimiento militar iniciado en Melilla, ha sido sólo una maniobra inicial de las que emprenderá el ejército, pero que no ha revestido importancia.

Lo que ocurre es que se acumulan viveres, municiones y pertrechos en los sitios estratégicos para que cuando avancen las tropas lo tengan todo a mano, pues sin esa principalísima precaución, el éxito sería dudoso.

Fortificando al Zoco

Madrid 26 (12'20 t.) Melilla.—Dicen de Restinga que los soldados han pernoctado en el antiguo mercado, entre Quebdana y Zeluán, habiendo mejorado las defensas del Zoco, que se ha fortificado en un retángulo de 200 metros de longitud por 105 de anchura.

Rodean la posición fuertes alambradas, las cuales servirán también para defender la comunicación que desde la Restinga llevará a las posiciones que se construyen en Mar Chica.

Fiesta en la Granja

Madrid 26 (12'20 t.) La Granja.—Han llegado numerosos viajeros con motivo de las fiestas de San Luis, Rey de Francia.

La infanta D.ª Isabel ha paseado por los jardines.

Anoche llegaron los hijos del Infante C. Carlos.

Por la tarde corrieron las fuentes, presenciándolo los infantes D.ª Isabel, D.ª Luisa de Orleans y su esposo Don Carlos, y las autoridades, además de un numeroso público.

En el despacho de Lscierva

Madrid 26 (4'15 t.) El ministro de la Gobernación ha ponderado la importancia del primer movimiento de nuestras tropas ocupando sin que fueran hostilizadas, el zoco de Arba.

Manifestó que hoy en Melilla reinaba completa tranquilidad.

Ignora cuando regresarán a Madrid los señores Maura y Sánchez Guerra.

Naufragio del «Ballester»

Madrid 26 (12'20 t.) Las Palmas.—Al Sur de la isla de Fuerte Ventura naufragó el día 22 el bergantín goleta «Ballester», de la matrícula de Baleares.

El buque chocó con un bajo, abriéndosele una gran vía de agua, a consecuencia de lo que se fué inmediatamente a pique a pesar de los esfuerzos de la tripulación en achicar el agua.

Más detalles del naufragio

Madrid 26 (4'30 t.) Las Palmas.—En el naufragio del bergantín «Ballester» se han salvado los siguientes tripulantes:

Sebastián Sastre, Jaime Albertí, Bartolomé Abraham y el niño de 12 años de edad, Carlos Torres.

Además se han salvado el capitán don Juan Frau y el contramaestre Juan Palmer, el cocinero Mateo Grau y los marineros Morell y Aurelio González.

El bergantín «Ballester», había salido de las islas Canarias con cargamento de hierro el día 17 del actual, con rumbo a Palma de Mallorca.

De Barcelona

Dos detenciones

Barcelona 26 (3'15 m.) Dicen de la Junquera que han sido detenidos dos sujetos, por suponerseles complicados en los sucesos de Barcelona.

La detención se efectuó el momento en que aquéllos intentaban pasar la frontera.

Diputado suspendido

Barcelona 26 (3'15 m.) Comunican de Lérida que ha sido suspendido de su cargo el diputado provincial republicano Sr. Perena.

En algunos pueblos de la provincia de Tarragona, han sido cerrados por orden gubernativa los centros laicos.

Diputados que renuncian

Dícese que algunos diputados solidarios se hallan dispuestos a renunciar sus actas.

Ha llegado 270 turistas, los cuales recorren las ruinas de los conventos incendiados.

Algunos de ellos vienen de Manila

A la última pena.—La Veu

Barcelona 26 (12'20 t.) El Consejo Supremo de Guerra, se dice ha fallado otro consejo sumarisimo, imponiéndose la última pena al procesado.

«La Veu de Catalunya» dice que en breve publicará en Madrid una edición en castellano.

Un rotulito.—La Alcaidía

Barcelona 26 (12'20 t.) En el patio de una casa de la calle de San Sadurní, la policía ha encontrado un rotulito que decía: «Cuartel de Veteranos».

Ha llegado el concejal Sr. Lairet, quien se ha posesionado de la Alcaldía, con carácter interino mientras usa de licencia el Sr. Coll y Pujol.

Diputados que renuncian

Los Diputados nacionalistas se proponen renunciar el acta.

El primero que lo hará será don Amadeo Hurtado, diputado por Tarrasa.

La Bolsa de Madrid

Madrid 26 (4 t.) Interior contado. 84'60 Interior fin de mes. 84'65 Amortizable 5 por 100. 100'20 Banco de España. 454'00 Compañía de Tabacos. 000'00 Francos. 9'40 Libras. 27'54 Exterior de París. 96'75

Telegrama oficial

En el Gobierno civil se nos ha facilitado el siguiente: «Ministro de la Gobernación a Gobernador.

Melilla 26 a las 10'20' En Peñón sin novedad, habiendo hecho sólo algún disparo suelto el enemigo y en Alhucemas ha continuado el fuego sin tener tampoco novedad.

Convoy de hoy ha sido ligeramente hostilizado sin que hayamos tenido bajas».

ESPECIALIDAD

Amplificaciones fotoplásticas en todas clases y tamaños a precios económicos se hacen en la fotografía de M. Llompart, sucesor de Ribas, calle Palacio 46. No dejen de visitar esta casa.

Malte Kneipp es alimenticio, antinervioso, higiénico y económico, debe figurar en el consumo diario de todas las familias. Se vende en droguerías y coloniales.

